

# ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/TBT/N/JPN/88  
15 de mayo de 2003

(03-2594)

Comité de Obstáculos Técnicos al Comercio

Original: inglés

## NOTIFICACIÓN

Se da traslado de la notificación siguiente de conformidad con el artículo 10.6.

1.	<b>Miembro del Acuerdo que notifica:</b> JAPÓN <b>Si procede, nombre del gobierno local de que se trate (artículos 3.2 y 7.2):</b>
2.	<b>Organismo responsable:</b> Ministerio de Economía, Comercio e Industria <b>Nombre y dirección (incluidos los números de teléfono y de telefax, así como las direcciones de correo electrónico y sitios Web, en su caso) del organismo o autoridad encargado de la tramitación de observaciones sobre la notificación, en caso de que se trate de un organismo o autoridad diferente:</b>
3.	<b>Notificación hecha en virtud del artículo 2.9.2 [ X ], 2.10.1 [    ], 5.6.2 [    ], 5.7.1 [    ], o en virtud de:</b>
4.	<b>Productos abarcados (partida del SA o de la NCCA cuando corresponda; en otro caso partida del arancel nacional. Podrá indicarse además, cuando proceda, el número de partida de la ICS):</b> Gasolina (2710.11.137), gasóleo (2710.11.150, 2710.19.150)
5.	<b>Título, número de páginas e idioma(s) del documento notificado:</b> <i>Revision of the Regulation of the Quality Control of Gasoline and other Fuels</i> (Revisión del Reglamento relativo al control de la calidad aplicable a la gasolina y otros combustibles) – 1 página, en inglés.
6.	<b>Descripción del contenido:</b> El Ministerio de Economía, Comercio e Industria revisará el reglamento relativo al contenido máximo de azufre en la gasolina y el gasóleo. La revisión notificada entrará en vigor a finales de 2004.  Niveles vigentes: Gasolina 100 partes por millón (ppm) (nivel máximo) Gasóleo 500 ppm (nivel máximo).  Niveles propuestos: Gasolina 50 ppm (nivel máximo) Gasóleo 50 ppm (nivel máximo).
7.	<b>Objetivo y razón de ser, incluida, cuando proceda, la índole de los problemas urgentes:</b> Regular la calidad de los combustibles de automoción para reducir el contenido de azufre de los gases de escape.
8.	<b>Documentos pertinentes:</b> Reglamento relativo al control de la calidad aplicable a la gasolina y otros combustibles
9.	<b>Fecha propuesta de adopción:</b> Agosto de 2003 <b>Fecha propuesta de entrada en vigor:</b> Finales de 2004

<b>10.</b>	<b>Fecha límite para la presentación de observaciones:</b> 10 de julio de 2003
<b>11.</b>	<b>Textos disponibles en: Servicio nacional de información [ X ] o dirección, números de teléfono y de telefax, correo electrónico y dirección del sitio Web, en su caso, de otra institución:</b>  Contacto:       Petroleum Refining and Reserve Division Natural resources and Fuel Department Ministry of Economy, Trade and Industry 1-3-1 Kasumigaseki Chiyoda-ku Tokyo 100-8986 JAPÓN  Teléfono:       +81-3-3501-1511 Telefax:       +81-3-3580-8467